

hilvero zornotzan



HIRU2016
AUNDIAK

Ander y Zigor en el PODIUM



PROXIMA CONSTRUCCION BLOQUE 3

piso

DIRECTO PROMOTOR



Información y venta 946301012

- Viviendas de tres dormitorios con garaje y trastero
- Bajos con terraza y jardín, áticos con terraza

Maitia nun zira?

Ainara Menoyo eta Elena Canas-en dokumentala



Aina Menoyo zornotzarra
dokumentalaren egiletako bat

L ehen mundu gerla garaian 1915-1918 artean, Prusiako Komisio fonografikoak Alemaniako preso-esparruetan zeuden presoak grabatu zituen, hauen artean euskal presoak euskal kantak abesten. Artxiboetan 10 euskal presoen ahotsak entzunai dira: lapurtarrak, baxenafarrak eta zuberotarrak denak.

2014an, Euskal kultur erakundeak soinu hauen kopia numerikoa jaso zuen Berlin-go Etnologia Museoaren eta Humboldt Unibertsitatearen eskutik. Audio artxiboak ezagutarazteko asmoz, Mondragon-Aretxabaletako ikus-entzunezko unibertsitateko Ainara Menoyo zornotzarra eta Elena Canas ikasleek "Maitia nun zira?" dokumentala sortu dute.

Azpimarratzeko da 85 euskal kantu direla grabazio hauetan, hauen artean: *Gernikako Arbola, Adios izar ederra, Lili bat ikusi dut, Ziburutik Sararat, Amodio ohore, Lurraren pean sar nindaite, Atharratze jauregian*. Elena Canas eta Ainara Menoyo ikasleek beren Gradu Bukaerako Lanarentzat artxibo berezi hauek aztertu dituzte eta bideo dokumental ederra sortu ere. Gasteizko Cortada film festibalean izango da eta da-goeneko ETB-k eta Frantziako telebista batek ere zabaldu dute.

Dokumental hori Euskal Herriko zapiri probintzietako kultur eragile askoren parte hartzeari esker egin da: Odei Barroso, Xabi Etcheverry, Bea Salaberry eta Katixa Dolhare, Edurne Garmendia, Iñaki Perurena, Eneko Sagardoy, Aritz Labrador, Reyes Prados, Eneko Bidegain, Karmele Jaio, Daniel Landart, Aitor Arregi, Javier Martínez Halaber, Maider Bedaxagar, Maite Deliart, Mikel Urdangarin eta Kepa Junkeraren elkarriketekin osatua izan da.

Lan honen inguruan artikulu zientifikoa publikatu ahal izango da. Lan ederra benetan Aina Menoyo zornotzarra eta Elena Canas bere lagunak egindakoa.



ONERA
FISIOTERAPIA

Jon Basterretxea Etxebarri

944 07 12 77

Andra Mari Plaza 4, Amorebieta-Etxano
jon@onerafisioterapia.com

ZERBITZUAK / SERVICIOS

EKOGRAFIA MUSKULOESKELETIKOA
ECOGRAFÍA MUSCULoesQUELÉTICA

TEKNIKA INVASIBO EKOIGIATUAk
TÉCNICAS INVASIVAS ECOGUIADAS
PUNTZIO LEHORRA // EPI
PUNCIÓN SECA // EPI

KIROL ERREKUPERAZIO FUNTZIONALA
RECUPERACIÓN FUNCIONAL DEPORTIVA

TEKNIKA ARTIKULARRAk
TÉCNICAS ARTICULARES
MULLIGAN // McCONNELL

ESKUTERAPIAK
TERAPIA MANUAL

EROSKETA ARTISTIKOA COMPRA CON ARTE

BILDUMATU GUZTIAK - COLECCIÓN ALAS TODAS

*Urriaren 24tik
azaroaren 25era*

*del 24 de octubre
al 25 de noviembre*

5 POLTSA BAKAR ETA ESKUSIBO, AMOREBIETAN IKUSGAI DAUDEN ZINTZILIK BATZUEN MOTIBOEKIN. LOR EZAZU ZUREA KAMPAINAN PARTE HARTZEN DUTEN ESTABLEZMENDUETAN 25€-TIK GORAKO EROSKETAK EGITEAGATIK. KONTSULTATU OINARRIAK WWW.DENDARIAK.COM-EN EDO GURE BULEGOAN.

5 ÚNICAS Y EXCLUSIVAS BOLSAS CON MOTIVOS DE ALGUNOS DE LOS ZINTZILIK EXPUESTOS EN AMOREBIETA. CONSIGUE LA TUYA POR COMPRAS SUPERIORES A 25 € EN LOS ESTABLECIMIENTOS ADHERIDOS A LA CAMPAÑA. CONSULTA LAS BASES EN WWW.DENDARIAK.COM O EN NUESTRA OFICINA.



DENDARIAK
ZORNOTZAKO DENDARIEN ELKARTEA
COMERCIOS UNIDOS DE AMOREBIETA

COMPRA CON ARTE

Desde Dendariak damos comienzo a una nueva campaña en colaboración con el Ayuntamiento de Amorebieta y el Departamento de Desarrollo Económico y Competitividad del Gobierno Vasco. Además esta vez también hemos contado con la colaboración de La Coral de Amorebieta.

En esta ocasión vamos a regalar una colección de bolsas ilustradas con Zintzilik (los 4 ganadores y uno creado por un artista local) que han estado expuestos en diversos lugares de nuestro municipio. La campaña va a dar comienzo el lunes **24 de octubre** y estará vigente hasta el 25 de noviembre. **Cada semana se entregará un modelo de bolsa diferente por compras superiores a 25€** (se pueden acumular tickets/facturas para llegar al importe) en los establecimientos participantes. Para recoger el regalo hay que pasar por la sede de DENDARIAK en la calle Luis Urrengotxea número 9 (horario de oficina de 10:00 a 14:00h de lunes a viernes) y presentar el DNI junto con los tickets/facturas de compra. **Sólo se entregará una unidad de cada modelo por persona.** Podéis consultar las bases completas de la campaña y el modelo de bolsa que se entregará cada semana en nuestra web: www.dendariak.com.



Consumo mixto 4.3-4.6 (l/100 km) y emisiones de CO₂ 109-121 (g/km).

Clase C 220 d Berlina. Emociona automáticamente.

Cuando veas su diseño deportivo, su tecnología, sus acabados y pisas el acelerador... sentirás como la adrenalina crece automáticamente. Porque a su sistema de conducción DYNAMIC SELECT y sus faros LED High Performance se le suma el cambio automático y el Paquete SPORTIVE AVANTGARDE por sólo 1.500€*. Y ahora con Servicio Fidelity por 40€/mes, 3 años de garantía y 5 años de mantenimiento integral hasta 100.000 km (incluido piezas de desgaste, excepto neumáticos).

Ahora CAMBIO AUTOMÁTICO y Paquete SPORTIVE AVANTGARDE por sólo 1.500€*:

- Paquete retrovisores
- TEMPOMAT
- Ayuda activa para aparcar con PARKTRONIC
- Navegador Garmin® MAP PILOT

*Precio promoción del cambio automático y paquete SPORTIVE AVANTGARDE (con 21% IVA y 0% impuesto matriculación). Oferta válida para vehículos en stock y entregas hasta el 31/12/16. Modelo visualizado puede no corresponder con modelo ofrecido.

Mercedes Benz
The best or nothing.



AGUINAGA
Único Concesionario Oficial Mercedes-Benz en Vizcaya
info@aguinaga.es . www.aguinaga.es

Pol. Ind. Boroa, Nave 2A3
48340 AMOREBIETA
Tel: 94 630 17 47

HIRU 2016 AUNDIAK

URRIAREN 15A 100K D+5000



Ander Gerrikaetxebarria, 20 años, con un tiempo de 11 h 34'26" ha logrado entrar en la élite de las carreras de montaña con el tercer puesto en esta dura prueba de montaña, a tan sólo 48 segundos del segundo clasificado. Zigor Iturrieta, primer veterano mayor de 40 años y cuarto puesto en la general asegura que "tenemos un grupo de jóvenes que van a dar mucho de qué hablar". También Gorka Aretxaga, puesto 27, realizó una gran carrera y Xabier Iturbe, con tan solo 18 años, entró en meta junto con Emilio Zuloaga en el puesto 70. Un total de 1700 participantes en línea de salida de los que terminaron menos de mil.

Amorebieta-Etxano cuenta con un gran número de aficionados a las pruebas de montaña y este año cerca de 50 de nuestros vecinos han participado en la Hiru Handiak. Todos ellos merecen un gran aplauso, sobre todo las féminas Mirian Dávila y Haizea Aldana. Espectacular lo de estas chicas. También mención especial para Kepa Larruzea, que todos los días nos da un ejemplo de que la edad no es un impedimento.



Comunicación de GURE ESKU DAGO de Zornotza sobre la decisión de realizar una consulta en nuestro pueblo

Un saludo especial a todos y todas las zornotzarras.

El pasado 20 de octubre, Gure Esku Dago de Zornotza, en el marco de una asamblea pública organizada al efecto, tomó la decisión de llevar a la práctica, junto con otros municipios del duranguesado, el derecho a decidir también en Zornotza, mediante la organización de una CONSULTA al conjunto de la ciudadanía.

El camino iniciado a partir de la fecha señalada, tendrá como objetivo la creación y desarrollo de un proceso amplio, transparente y plural, abierto a la participación del conjunto de sectores de nuestro municipio, a todas las fuerzas políticas y agentes sociales de los diferentes ámbitos de la sociedad, como la enseñanza, mujer, deporte, cultura, euskera, ecología, u otros movimientos sociales relacionados con la juventud, mundo laboral, tercera edad, solidaridad internacional etc.

Con ese objetivo, realizaremos las convocatorias públicas pertinentes con las puertas abiertas de par en par al conjunto de la ciudadanía, a fin de que sea parte activa en este proyecto popular compartido.

Gure Esku Dago de Zornotza actuará con la máxima responsabilidad e ilusión, consciente del lugar destacado que ocupará nuestro pueblo en la historia de la realización del mapa del derecho a decidir de Euskal Herria.

El camino no será fácil, pero sí apasionante, por lo que hacemos un llamamiento especial a todos y todas las zornotzarras a que estén atentos ante los siguientes pasos que se pondrán, para que participen e impulsen esta iniciativa.

En efecto, esta CONSULTA nos ofrece la oportunidad de que entre todos y todas podamos concretar una pregunta y sobre ella decidamos votando en libertad. Asimismo, esta

iniciativa nos servirá para que todas las personas podamos reflexionar sobre el nivel de dependencia de la sociedad de Euskal Herria con los estados español y francés, en cada uno de los diferentes ámbitos, sobre los cuales queremos decidir aquí.

Por lo tanto, los próximos meses os invitamos a caminar juntos para dibujar el mapa de decisión con nuestras propias pinturas, porque queremos ser protagonistas de nuestro ser como pueblo, de los retos del presente y su futuro. La fecha de la CONSULTA será un día señalado en la historia de Zornotza, decorado de gala con todos los colores de la primavera de 2017.

Gure Esku Dago de Zornotza se siente orgullosa del honor de poner en marcha este proceso en nuestro pueblo.

Eskerrik asko guztioi.

ALKIZABAL

ALQUILAMOS SOLUCIONES



PARTIKULARRENTZAKO, ERAIKUNTZARAKO ETA INDUSTRIARAKO SOLUZIOAK
SOLUCIONES PARA PARTICULARES, CONSTRUCCIÓN E INDUSTRIA

ERAIKUNTA, LOREZAINTA, EKITALDI ETA INDUSTRIARAKO MAKINERIA KONPONKETA ALOKIRUA ETA SALMENTA
ALQUILER, VENTA Y REPARACIÓN DE MAQUINARIA PARA CONSTRUCCIÓN, JARDINERÍA, EVENTOS E INDUSTRIA
POLÍGONO BOLUNBURU
Ctra. Amorebieta - Lemoa
48330 LEMOA (Bizkaia)

Tel. 946 31 44 06
Fax. 946 31 20 26
alkizabal@alkizabal.net

www.alkizabal.net



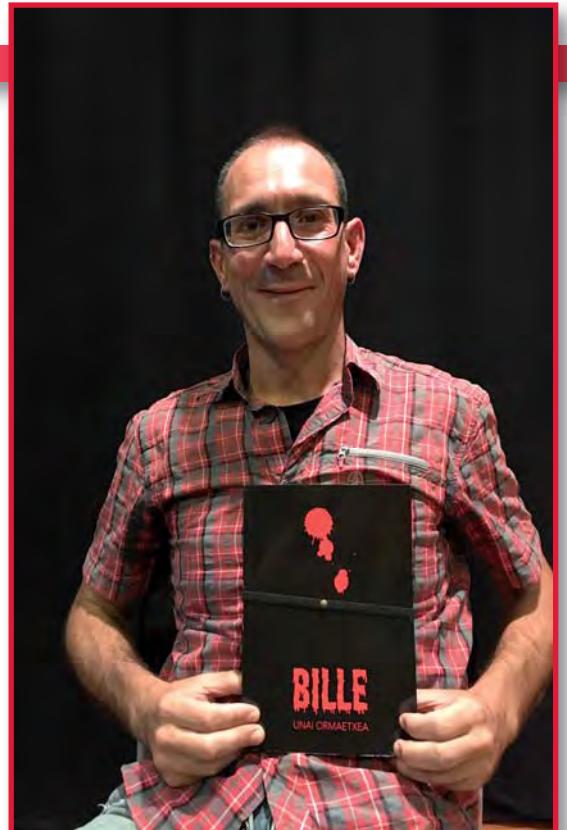
Unai Ormaetxearen hirugarren liburua

“Ez naiz ez idazle ez musikoa”. Horrela aurkezen da Unai, baina hirugarren liburua argitaratu berri du eta Mikel Inunziaga abeslari zornotzarrak kita-rra jotzen duen bitartean, berak abestu egiten du, eta ondo gainera, izan ere bertsolaritzan ikasitakoa barnean du.

Orain “Bille” liburua plazaratu du, trilogia amaitzeko? “Afalosteko kafeak”, izan zen lehena, 2004.urtean, Erroteta argitaletxearekin egindako lana. “Bideragarri izan zen berari esker. Bestela akabo”. Bigarren liburua, “Mario, haritik tiraka” 2008. Arkaitz Estiballes-en doinua erabiliz “nik nahi izan nituen gaiak jorratzeko izan zen”.

“Bille”-k, Alain Urrutiaren portada du eta Erroteta argitaletxeak plazaratu du. “Agenda itxurakoa, irailak 21ean hasten da liburua, sorpresaz beteta. Errez irakurtxekoa, batuera idatzita, bertso bategaz hasten da. Kantatzekoa da, emanaldi bat egin go dugu euskera egunaren bueltan, abenduaren hasieran, Mikel Inunziaga eta biok”.

Hemengo lauki honetan ikus eta entzun ahal duzue Unai eta Mikel bikoteak aurkezpen egunean kantatutakoa. Metafora bat ote naiz?!



BILLE

Oharra: liburua erosteko idatiz hona: unaiorma@gmail.com

» ekin

ekin S. Coop.

Arriagane Industrialdea (Boroa auzoa)
48340 AMOREBIETA
www.ekin.es

 **ner group**



MIKEL INUNZIAGA:

"Lan berri honekin kamaleonikoa izaten ikasi nahi dut"

-Nola sortu zen bigarren CD hau?

2015 eta 2016. urteetan Gutun Zuria jaialdian parte hartu dut, eta 2015ean Bernardo Atxagak egindako 'Egunak ba doatsi' emanaldian ere kolaboratu nuen. Ekitaldi horietarako musikatu nituen poemek osatzen dute disco hau. Kanta guztien hitzak euskal idazleen poemetan oinarrituta daude. Hori da disco honen berezitasun nagusia.

- Nola hautatu zenituen poemak? Badute komuneko hari edo ezaugarririk?

Esan bezala, kanta hauek azken aldian parte hartu dudan emanaldi literarioen fruitu dira. Gutun Zuria jaialdiak urtero gai orokor bat proposatzen du. 2015eko 'eros' izan zen, eta 2016ko, 'delitua'. Atxagarekin batera egindako emanaldian bere bi poema musikatzeko enkargua izan nuen. Hau da, ekitaldi bakoitzerako gai jakin batera egokitut behar izan nintzen kantak egiteko orduan. Beraz, disco honetan badaude erotismoarekin harremana duten sei kanta, delitua oinarri duen kanta bat, eta, horrez gainera, Atxagaren bi poema.

- 'Da nola'. Zergatik titulu hori?

Hitz horiek diskorako musikatu dudan Karmelex Igartuaren olerki batetik datozi. Olerkian egiteko moduari ematen dio garrantzia Karmeletek. Diskoari izenburu hori jartzea ideia polita iruditu zitzaidan, nik ere disco honetako poema bakoitza melodía egokiarekin uztartzeko moduari eman baitiot garrantzia.

- Eta diskoa Atxagaren poema bi musikatu dituzu, biak ere nahiko ezagunak. Esaterako, 'Egun Finlandiar bat', Garik moldatu zueña, aspaldi.

Poema hau irakurtzean atmosfera dentso eta malenkiatsu, espazio natural erraldoiak irudikatzen ditut. Musikarekin ere horrelako irudiak transmititu nahi izan ditut; erritmo eta akorde pi-

sutsuen bidez, soinu espazial batekin konbinatuz.

- Eta 'Harea' ere hortxe da...

Bernardo Atxagaren poema honek esperantzarik gabeko espazio suntsitu eta arrotz batera eramatzen nau. Abestian zehar, kantatzearaz aparte errexitatu ere egiten dut, poemaren errima aldakorrak eta hitz mistikoak hala eskatu baititate. Kanta sakon eta hipnotikoa egiten saiatu naiz, poemaren berbeei bere pisua ematez.

- Eta diskoa bertso zahar batekin zarratzen duzu...

'Estudiante kondentua' du izena, bai. izenbako bertso-sorta honetan heriotzara kondentua dagoen gazte baten istorioa kontatzen da, lehen pertsonan. Bertso-sortak aurrera doazen heinean istorioa gehiago gordintzen da eta nik apurka-apurka hasten eta handitzen doan doinu berri batekin jantzi dut. Istorio gordin eta triste hau modu epiko baten egiten saiatu naiz.

- Euskaraz kantatzen duzu, baina zu gazteraz hasi zinen kantatzen. Zergatik aldatu zenuen zure joera?

Bai, lehen ez nintzen kontziente euskara sustatzeak dakartzan gauza on guziez. Euskara sustatzea nork berea zaindu eta transmititzea da, txikia zaintzea. Hori eta askoz gehiago da euskaraz egin eta abestea. Lehen ez nintzen horren jabe; orain, zorionez, bai.

- Eta zein da zure ametsa, zure gogoa?

Ez zaizkit amets handiak irudikatzea gustatzen, arriskutsuak dira. Helburu handiek porrot ugari ekar dituzkete; apalek, ordea, gozatzeko aukera gehiago. 2014an 'Berreginez' diskorarekin hasitako bidearekin jarraitzea da nire gogoa, eta bidaia horretan ikasi eta gozatzea.



**Bernardo Atxagaren
poema honek
esperantzarik gabeko
espazio suntsitu eta
arrotz batera
eramaten nau.**

amorebieta.com
hilero zornotzan
TB **LIVE**
televisión en directo-bideoak zuzenean

SekurITz

Seguridad de la información
contra ataques informáticos

Informazioa babesten eraso
Informatikoen kontra

Consulta gratis
Galdetu dohainik

info@sekuritz.com
Tlf: 688 641 765
48340 ZORNOTZA

www.sekuritz.com

Seguridad de la información
contra ataques informáticos

Informazioa babesten eraso
Informatikoen kontra

Consulta gratis
Galdetu dohainik

SekurITz

www.sekuritz.com

XXVI JORNADAS MICOLOGICAS

“Este año tenemos mucho hongo negro y culetro”



“La temporada se ha iniciado tarde debido a la sequía. Este año tenemos mucho culetro o *Amanita Caesarea* y hongo negro o *Boletus Aereus*. Son setas que siempre vienen juntas y desde hace seis años que no había un brote de estas características de estas especies”. Josemi y Rafa, de la Sociedad micológica Zornotza nos cuentan los pormenores de esta temporada.

Cada vez hay más gente en el monte, pero la mayoría solo va a por los hongos. “Desde nuestra Asociación hacemos un llamamiento para que se apunten con nosotros y aprendan a identificar más especies, porque ese conocimiento les va a dar una satisfacción enorme, van a poder recoger y cocinar especies que ahora desechan. Todos los lunes nos reunimos en el local y los sábados organizamos salidas conjuntas”.

Recientemente un socio de la Sociedad Micológica Zornotza, José Luis Larrea, ha obtenido un premio en el concurso micológico organizado por Errrotari en Durango. “Logró el primer premio a la seta más rara con un Boleto de Dupain o *Boletus dupainii*.

El pasado fin de semana se organizó la tradicional exposición micológica en Amorebieta. La recogida de especies se llevó a cabo en Gopegi, Barazar, Urkiola, Belatzikieta y San Martín y también en la zona de Soria. “Aunque debido a la sequía, Soria se ha retrasado mucho este año”.

Junto a la exposición de setas tuvo lugar el concurso fotográfico, del que informaremos en nuestra web www.amorebieta.com y una degustación de pintxos que ha vuelto a ser un éxito rotundo.

La regulación en la recogida de setas es muy diferente en cada territorio. Si bien en Bizkaia no está regulado, “en Alava tan sólo se pueden recolectar 2 kilos, cantidad insuficiente a toda vista, ya que con tres hongos grandes puedes cumplir el cupo”, en Navarra son 4 o 5 kilos, en Burgos y Soria está acotado,... “hay lugares en los



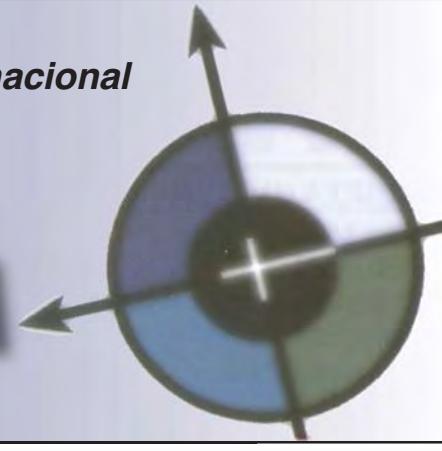
que multan con 60 euros por cada kilo de más que te requisen”. Las normativas están para cumplirlas pero hay que establecer un baremo acorde con las posibilidades que ofrece la naturaleza y evitar la “profesionalización” de colectivos que hacen negocio de lo que debería ser una afición.



BARRIO IBARRA
POLÍGONO CONDOR, NAVE 10
Teléfono/Fax: 94 673 00 21
Móvil: 616 928 327 / 616 928 329
e-mail: buseslarrea@gmail.com
48340 AMOREBIETA (Bizkaia)

transporte nacional e internacional

autocares
LARREA



IÑAKI AURTENETXE ETBko Txorienen programan gonbidatu

Zigor Iturrieta eubatarrak, Txoriene programa aurkezten du egunero ETB-1ean. Hilaren 7an Iñaki Aurtenetxe zornotzarra, Urritxe Berri arraindegikoa izan zen bisitari. Zigor Iñakiren atzeitik ibili izan da aspaldian, honek arrainen eta batez ere makailaoaren sekretuak kontatzeko asmoz. Atun gorri marinatu eta leka entsalada prestatu zuen eta bigarren platera makailaoa plantxan eta Club Ranero erara.

Iñakik "master class" edo ikastaro ederra eman zuen. Makailao zati batzuk eraman zituen erakusteko eta Zigor bera ere harrituta geratu zen. Iñaki UrritxeBerri enpresaren nondik norakoak kontatu zituen. Duela 10 urte sortu zuen enpresa eta hainbat bezero ditu, hauen artean ospe handiko jatetxeak. UrritxeBerri arrainak eta itsaskiak saltzen ditu, 2.000 litroko kubetak dituzte eta bertan abakantoak, nekorak eta zentolloak bizirik dauz.

Iñakik abakanto bat ere eraman zuen eta atun gorria. Hau marinatzeko laranja zukua eta gatza behar da. Bi ordu hotzkailuan egon ondoren prest zen jateko. Atun gorri marinatua eta leka entsalada prestatu ostean, bigarren platera prestatzen hasi ziren. Gainera lehiaketa moduko egin zuten, Iñakik makailoa plantxan eta Zigorrek Club Ranero erara presztatu zuen. Biak ikusgarriak. Hala ere, ekipoak Iñakik plantxan egindakoari eman zion garaipena.

Iñakik azaldu zuenez, "Bacalao Sayomar" da makailao importatzailea eta amuko makailaoa da, kalitate handikoa. Ez dauka ez aditiborik ez kontserbanterik ez ezer.

Datorren hiletik aurrera, UrritxeBerri enpresak den-dia berri bat irekiko du, Zornotzan. Singning Frog tabernaren alboan "Eskamak kentzen" izena izango du eta delikatesen denda izango da. Hainbat produktu egongo dira bertan; indabak, kontserbak, produktu bereziak eta itsaskiak ere bai. Gainera arrain enkarguak egin eta bertan jaso ahal izango dira.

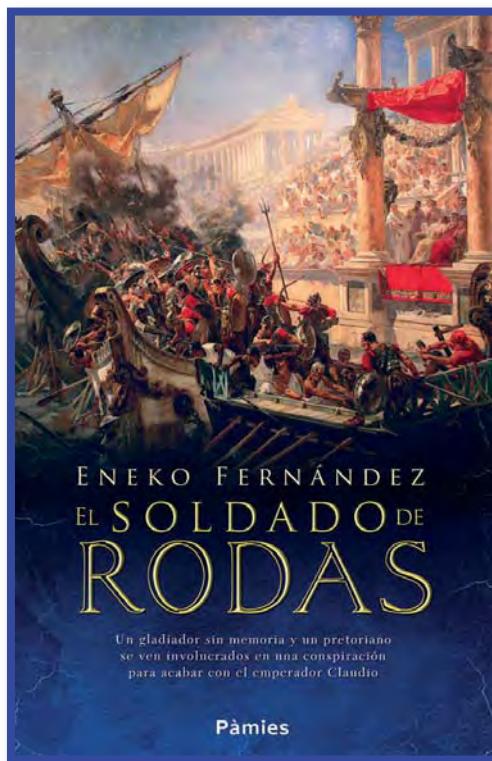


Eskamak Kentzen 
Aurtenetxe
**Denda delicatessen
itsaskiak eta makailoa**

San Juan Kalea 9 • 605 770 914

ENEKO FERNÁNDEZ

“El soldado de Rodas”



Roma, año 52 d.C.

Durante el transcurso de una naumaquia con miles de combatientes en el lago Fucino, un senador intenta acabar con la vida del emperador Claudio. Este resultará el primer paso de un complot para derrocar al César e imponer un nuevo orden en el Imperio.

Eneko Fernández ha escrito su primera novela, publicada por la editorial Pàmies, especializada en novela histórica, que ha puesto a la venta 2.000 ejemplares. "Hace un año terminé el borrador y mi tío, Manu Fernández Salguero me ayudó con las correcciones. Lo envié a varias editoriales y a pesar de que me decían que no me iban a hacer ni caso, en solo dos semanas me contestaron varias y al final elegí Pà-

mies porque es un referente a nivel estatal en novela histórica".

El libro de 400 páginas se presenta con una portada espectacular, con una reproducción de un cuadro del siglo XIX. Un índice de personajes, un glosario de términos en latín y una explicación de las horas del día nos invitan a adentrarnos en esta novela. "Todo sucede en 4 días. El tiempo es importante, por eso la explicación de las horas. De esta forma he querido darle dinamismo a una novela histórica".

Arquitecto de profesión, Eneko ha compatibilizado su trabajo con la escritura. "Hace 5 años se me ocurrió la idea leyendo un artículo en una revista de historia. Fue como una revelación instantánea que me impulsó a materializarla. Aden-

trarme en el mundo de las traiciones palaciegas que caracterizaron al gobierno de los césares y crear mi propia conspiración ha sido un auténtico placer".

La labor de documentación ha sido enorme. "La época del emperador Claudio me fascina. He leído muchas novelas, me he documentado en internet, todo para ambientar bien la novela. Durante más de un año he dedicado 2 ó 3 horas al día a escribir. Espero que le guste a la gente".

Eneko ya trabaja en una segunda obra. "Quiero rescatar algunos personajes de esta novela y escribir otra historia".

El libro está a la venta en Billiken y en plataformas digitales al precio de 19,95€



C/ Carmen, 26
Telf.: 94 630 86 34

65 €/día
1.850 €/mes

RESIDENCIA

PINUDI

Centro privado, concertado con la Diputación

- * Asistencia permanente * Personal cualificado
- * Centro reducido (máximo 20 persona)
- * Trato familiar * Peluquería * ATS

EL AYUNTAMIENTO ADJUDICA LA REDACCIÓN DEL PROYECTO DE LA ZONA CUBIERTA EN LA PLAZA ANDRA MARI

Desde el Ayuntamiento se plantea la cubrición de una zona destinada a juegos infantiles de la plaza Andra Mari mediante una estructura de madera cubierta por placas transparentes que se adapta a la configuración funcional de la plaza y al arbolado existente, manteniendo las vistas sobre la Torre de la iglesia de Andra Mari. La nueva cobertura se separará 12m. de las edificaciones colindantes, para garantizar una vista diáfana del espacio. El estudio de arquitectura encargado de redactar el proyecto será Hertz Arkitektura Bulegoa, S.L.

La estructura se apoya en 5 puntos, los apoyos de la nueva estructura son versátiles y quedan integrados en el entorno, de ésta manera la nueva instalación aporta mayor superficie de bancos a la plaza y el mobiliario urbano vinculado a la misma se mejora considerablemente

Para dotar de mayor funcionalidad al espacio cubierto, se inclina la envolvente consiguiendo que la superficie destinada a zona de juegos quede a resguardo de los vientos dominantes en la zona.

En la cubierta se integran las luminarias tipo led y las aguas se recogen en un canalón perimetral que evacua a través de bajantes junto a los apoyos.

El material elegido para la estructura es la madera laminada encolada prefabricada, la madera empleada proviene de bosques renovables por lo que el coste energético de su transformación es bajo comparado con otros materiales.



Como elemento de cubrición se colocan unas placas transparentes que permiten el paso de la luz y el uso de la zona cubierta con luz natural, del

mismo modo, desde la zona de juegos se tiene una buena visión de la plaza y de los edificios colindantes.

KIROL CAMPUSA EUSKARAZ

AMETXek Kirol Campusa Euskaraz antolatu du abuztuaren 29tik irailaren 2ra bitartean. Helburu bikoitza duen jarduera izan da:

1. Udan etxeen euskaraz egiteko aukerarik izan ez duten umeei eskolara hasi aurrekin euskararekin harremanetan jartzeko aukera ematea, ikasturte hasiera errazagoa egin dakin.
2. Aisialdia eta kirola euskararekin lotu dezatela, euskara hizkuntza akademiko hutsa izan ez dadin.

Berrogei umek eman zuten izena, eta hogeita hamazazpik hartu dute parte. Neska-mutikoak goizeko 09:30etik 14:00etara aritu dira egunero, eta hainbat kirol praktikatu dituzte, formazio eta esperientzia handiko hezitzaileak gidari.

Campusaren amaieran gurasoek bete zuten ebaluazio inkestaren arabera, oso esperientzia positiboa izan da. Nahi duenak Kirol Campusari buruzko txoten osoa Ametxen web orrian du eskuragarri.



“EURIA” EL NUEVO MONTAJE DE MARKELIÑE LLEGARÁ EN NOVIEMBRE A LOS TEATROS

Antes de acabar el año, la compañía Markeliñe estrenará en el Zornotza Aretoa, “EURIA” espectáculo de sala para público familiar. En este nuevo montaje Markeliñe ahonda en cómo nos sentimos ante una pérdida, en el transcurso del duelo y en nuestra capacidad de superación. Tal y como aclara la compañía “plantear esta idea para los niños/as supone un enorme reto artístico. No hay temas fáciles o difíciles sino tratamientos mejores o peores.

Tratar esta cuestión universal, asociada a la propia condición humana y que no distingue edades, supone una gran motivación creadora”

“EURIA” es una propuesta sin texto, sin palabras, y en donde las escenas se narran desde las formas visuales. Teatro y danza son lenguajes complementarios y yuxtapuestos, al servicio de la historia. Puro teatro danzado.

En una atmósfera poética, con pinceladas de humor y sorpresas visuales, “EURIA” nos cuenta la curiosa convivencia del protagonista con dos paraguas.

Para Markeliñe este es el segundo trabajo que estrenará en el 2016. En mayo presentó “Crusoe”, espectáculo de calle para toda la familia, en el World Puppet Festival, celebrado en Donostia y Tolosa, con motivo de Donostia/ San Sebastian 2016 Europako Kultur Hiriburua. “EURIA”. Cía. MARKELIÑE



Estreno en el Zornotza Aretoa:

- Viernes, 25 de noviembre. 21.00 horas.
- Sábado, 26 de noviembre. 18.00 horas.

FICHA ARTÍSTICA

Título: EURIA
Dirección: MARKELIÑE
Intérpretes: FERNANDO BARADO
 NATALIA GARCIA
 IOAR FERNANDEZ
Escenografía: JON KEPA ZUMALDE
Vestuario: MARIETA SOUL ESPACIO CREATIVO
Vídeo- Creación: ALPHAX STUDIO
Iluminación: PACO TRUJILLO

LOS PASEOS SALUDABLES PARA MAYORES ECHAN A ANDAR EN AMOREBIETA-ETXANO

- La actividad pretende fomentar la práctica del ejercicio físico mediante rutas a pie por el municipio
- La iniciativa arranca este mes de octubre y se repetirá todos los miércoles de 10.00 a 12.00 de la mañana

Amorebieta-Etxano, 14 de octubre de 2016. Echa a andar la iniciativa “Paseos saludables” organizada por el Ayuntamiento de Amorebieta-Etxano. Dirigida a las personas mayores de 60 años, el Consistorio pone en marcha esta actividad para fomentar la práctica del ejercicio físico mediante rutas a pie por el municipio.

Los paseos saludables que arrancan este mes de octubre se realizarán en grupo con la supervisión de un monitor deportivo. Está previsto que esta actividad se realice todos los miércoles en horario de 10.00 a 12.00 de la mañana.

Varias son las rutas por las que se van a realizar los paseos saludables. Rutas, adaptadas y adaptables, que han sido cuidadosamente seleccionadas junto con el Área de Deportes del municipio con el objetivo de acomodarse a los distintos perfiles de personas mayores del municipio que expresen su deseo de participar.

Inicialmente el recorrido contará con una distan-



cia aproximada de 3.2 km. Este trayecto podrá ir aumentando progresivamente a lo largo de la temporada en función de la respuesta de las personas mayores participantes y los profesionales monitores que acompañarán e instruirán a lo largo de los paseos.

Las personas interesadas podrán inscribirse en el Nagusi Aretoa o en el teléfono 94.694.11.29.

TOPAZIO TALDEA IRABAZLE ETA JJ PRODUKZIOAK BIGARREN POSTUAN, KINE RALLY BIGARREN EDIZIO ARRAKASTATSUAN

Nitya López, Maitane Valencia, Julen Soñaun, Jon Carrillo eta Markel Suárezek osatutako TOPAZIO taldeak irabazi du KINE RALLY edizio honetako lehen postuari dagokion 350€tako saria. Kanpaldi batean girotutako "" laburmetraia, umorea eta aita-seme batzuen arteko istorio samurra uztartuta, epaimahaikideak hunkitu ditu. Gainera, bizitza errealean ere aita-seme diren protagonisten interpretazio bikaina ere nabarmendu dute. 150€ko sariarekin, bigarren postuan geratu da JJ PRODUKZIOAK taldea "Naturarekin At" laburmetrairekin, Jabi Juberria, Enric Arteaga eta Garazi Barandiaranek osatua. Teknika eta umoreagatik, eta batez ere aurten "Abentura, menda eta natura" gaia egoki jorratzearen izan dira sarituak.

Epaimahaia hurrengoei osatu dute: Marijo de la Hoz, Marieta Soul espazioa sortzaile; Floren Palday, FilmAffinity plataformako kritikari; Hodei



Zambrano, bideo ekoizlea eta Julen Jiménez, aktoreak. Denek baloratu dute positiboki lanen kalitate eta sormena, eta soilik bi irabazle aukeratu behar izanaren zaitasuna azpimarratu dute. Hargatik, KINE Zineklubak talde parte-hartziale bakotzari kutsu irrigarriz eta maitasunez egin-

dako diploma pertsonalizatu bat ematea erabaki du.

13 talde izan dira osotara KINE RALLY bigarren edizio honetara aurkezta direnak. Talde hauetatik 4 Zornotzakoak izan dira: FRIKISMUM MAXIMUM, KINEKUME, AZKENORDUAN PRODUCTIONS eta iazko aipamen berezia jaso zutenak: LOS SEPIAS. Gainontzeko 9 taldeak euskal lurralte osotik gerturatu dira eta Alacantetik eta hegoaldeetik hurbildu direnak ere izan dira gure artean. PALMEROS EN ESTÉREO, ZUZENZINEMA (iazko irabazoleak), ALONSO & ANDRADE, EXCATHEDRA, HEXAGONO, TÚNEL eta TRANSPARENTE FILM.

KINE ZINEKLUBA elkarrean zinez eskertu nahi die taldeei asteburu bizi honetan egindako lan handia, hauetako batzuek "zoramendu" gisa definitu dutena. Hirugarren edizioa hau bezain arrakastatsua edo are gehiago izan dadin baino ez dugu espero.

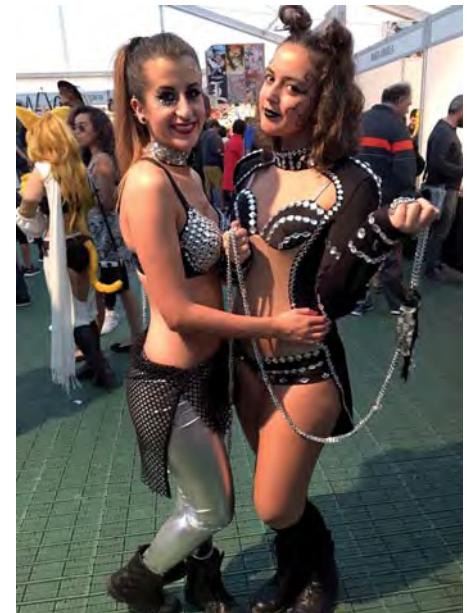
14.000 LAGUN BAINO GEHIAGOK PARTE HARTU DUTE MANGAMOREREN BARRUAN ANTOLATUTAKO 100 JARDUERA BAINO GEHIAGOTAN

Mangamoreren hamargarren edizioak berriro ere arrakasta handia izan du eta jaialdiak iraun duen 3 egunetan 14.147 lagun bertaratu dira. Amorebieta-Etxanon anime eta Japoniako kulturarekin lotutako 100 jarduera baino gehiago ikusi ahal izan dira eta hauetan ia 800 lagun gehiagok parte hartu dute.

Bizkaia, Gipuzkoa eta Arabatik etorri da bereziki jendea.

Era berean, ondokoetatik etorri direnak ere aurten gehiago izan dira: Katalunia, Nafarroa, Burgos, Kantabria, Galizia, Madril, Asturias, Zaragoza, Andaluzia eta Valentzia. Bizkaitik kanpo jendea etorri denez, honek eragina izan du Amorebieta-Etxanoko zein inguruko herritako osatuen okupazioan, okupazio tasa %95ekoa izan baita.

Asteburu guztian zehar, askotariko jarduerak izan dira: tailerrak, musika ikuszkunak, lehiaketak, video-jolasak, umeentzako jarduerak, etab. Izandako ekintza guztien artean ondokoak azpimarratu daitezke: Kamui eta Mika Kobayashiren ikuszkunak, Cosplay lehiaketa, humorreko jolasak edota Folagor eta Sara Pecas youtubers arrakastatsuek burututakoak. Gainera, Japoniako telebailen jarraitzaileek Areatzako bandak Zorno-



tza Aretoan eman zuen kontzertura ez zuten hutsik egin.

Era berean, Luis Urregoetxea kaleko tabernak ere interes gune izan dira Japoniako sukaldetza euskal sukaldarearekin lotzen duen gastronomia bat probatzeko aukera eman baitiote milaka lagun.

IREKI DA AMOREBIETA-ETXANOKO GAZTEEK BERDINTASUNA SUSTATZEN DUEN BELDUR BARIKI IKUS-ENTZUNEZKO LEHIAKE-TAN PARTE HARTZEKO EPEA

- Emakundek bultzatuta eta euskal era-kunde guztiengun laguntzarekin, gazteen artean errespetua, berdintasuna eta in-darkeria sexistaren prebentzioako jarre-rak sustatu nahi ditu programak
- Lehiaketa 12 eta 26 urte bitarteko gazteei zuzenduta dago eta programaren jarrera ikustarazten duten ikus-entzunezko lanak saritzen ditu
- Azaroaren 26an Urduliz-en (Uribe-Kosta, Bizkaia) ospatuko da Beldur Barik Topaketa, non sari-banaketa, tайлerrak, era-kusketak eta bestelako ekintzak antola-tuko diren

Abian da Beldur Barik! programaren edizio berria. Programa hau urtero egiten da gazteekin in-darkeria sexista prebenitzeko asmoarekin. Berdintasunaren aldeko euskal udalen Berdinsarea sarearen barruan sortua eta Amorebieta-Etxanoko berdintasun sailak bultzatua.

Ikus-entzunezko Beldur Barik lehiaketa programaren ekintza nagusienetako bat da. 12 eta 26 urte bitarteko gazteei zuzendua dago eta adierazpen artistikoak saritzen ditu. Lan horiek erakutsi behar dute nola neska eta mutilek ez-berdintasun egoerei aurre egiten dieten Beldur Barik jarrerarekin. Alegia, errespetua, parakidetasuna, askatasuna eta autonomia, el-karkidetza eta indarkeria sexistaren bazterke-ta irmoa adierazten dituzten jarrerekirik. Lanak aurkezteko epea azaroaren 9an itxiko da. Par-te-hartzeko bi kategoria daude: batetik, 12-17 urte bitartekoak, eta, bestetik, 18-26 bitarte-koak. Lehiaketan parte hartu daiteke bakarka edo taldeka (ikastetxe bat, gela bat, elkarte bat). Iazko edizioan 316 lan eta 2.066 gazte aurkeztu ziren. Datuek erakusten dute, beraz, urtean-



urtean lehiaketaren harrera ona handitzen doala.

Programak, gainera, Beldur Barik jarrera garatzeko gazteekin batera, www.beldurbarik.org web-a eta hainbat sare sozialetan (facebook, twitter, instagram eta spotify) perfil propioa ditu. Sortutako eduki eta interaktuazioarekin, hausnarketa eta eztabaidea prozesuak ireki nahi dira. Helburua da jarrera eta jokabide sexisten eraldaketarako es-pazio positibo eta erreferentea sortzea, non kul-tura matxistarekin hausten duten pertsona eta ekimenak ezagutzen ematen diren.

Programa Emakundek antolatzen du eta Araba-ko, Bizkaiko eta Gipuzkoako Foru Aldundien zein EUDEL-en babesia eta beste erakunde batzuen lagunza jasotzen du: Eusko Jaurlaritzako Hezkuntza, Hizkuntza Politika eta Kultura saila, Euskal Herriko Unibertsitatea (UPV/EHU) eta EITB.

Beldur Barik jarrera

Beldur Barik ez da bakarrik ikus-entzunezko lehiaketa bat, aurkeztutako lanek Beldur Barik ja-

rrera azaldu behar baitute. Hau da, kultura matxistaren zein indarkeria sexistaren adierazpen desberdinak eraldatzeko norbanako zein talde-kako konpromisoa isladatu behar dute. Beraz, kalitate tekniko edo artistikoaren gainetik, mezuaren kalitatea baloratuko da, nesken jabekuntzatik go-goetak eta eztabaidak sortzeko gaitasuna, eta mu-tileen matxismoaren aurkako konpromisoa era-kusten dutenak.

Adierazpen artistiko mota oro onartuko da, bal-din eta ikus-entzunezko formatuan aurkezten bada. Kategoria bakoitzeko 500 euroko lehen sari eta 300 euroko aipamen berezi bana banatuko dira. Horrez gain, 300 euroko herri bozkaketa-ren bitartez parte-hartze saria emango da. Bai-ta, ikus-entzunezko ekoizpen onena baloratzeko saria emango da, 300 euroko saria jasoko due-na.

Epaimehaia honako hauek osatuko dute: proiektua bultzatzen duten instituzioetako ordezkariek; sorkunta, kultura eta hezkuntza arloekin lotu-tako emakume feministak; eta aurreko urteeta-ko lehiaketako partaideak. Epaimehaia kategoria bakoitzeko sariak eta ikus-entzunezko ekoizpen onenaren saria aukeratuko ditu, eta herri boz-kaketaren bitartez parte-hartze saria, berriz, Beldur Barik web gunearren bitartez egingo da (azaroaren 18tik azaroaren 21era).

Urduliz, Beldur Barik Herria

Aurten, saritutako lanak azaroaren 26an eza-gutuko dira, Beldur Barik Topaketa. Urtero antolatzen den topaketa da, zeinetan jai giroan eztabaidak, prestakuntza tайлerrak eta bestelako ekintzak antolatzen diren. Topaketa, aurten, Ur-dulizen ospatuko da, Uribe-Kosta (Bizkaia) man-komunitatearen izenean.

Infomazio gehiago: www.beldurbarik.org

AVISTAMIENTO DE CETÁEOS

con el zornotzarra Unai Artaloitia

Unai siempre ha estado unido a la mar. Buceador profesional, patrón, navegante y dinamizador de actividades acuáticas. Unai cuenta con un amplio historial y ahora ofrece la posibilidad de navegar a vela y observar cetáceos cerca de la costa de Bermeo. El velero Magic es su base de operaciones para esta actividad, cada vez más demandada.

Navegar junto a una manada de delfines que juegan en la proa, a menos de un metro de nosotros, es una emoción indescriptible. Hacerlo además a vela, sin ruidos de motores es fascinante. Y además en un grupo reducido es un lujo.

A poco más de dos horas del puerto de Bermeo podemos ver, con un poco de suerte, entre otras especies a la segunda ballena más grande de la tierra, el rorcuál común, los grandes cachalotes y los Zifios de Cuvier y los Calderones.

Así mismo podemos ver hasta tres especies de delfines; el delfín mular, el delfín común y el delfín listado. También podemos observar un sinfín de aves marinas pelágicas entre las que destacamos los alcatraces y las pardelas.

La costa de Bizkaia es una zona de paso habitual para todas estas especies y cada vez es más demandada esta actividad. Pero ya sabemos que la mar no es un acuario, donde nos aseguran que veremos a estos magníficos animales. Por eso, aunque no tengamos fortuna en nuestro avistamiento, podremos disfrutar de la navegación a vela por nuestra costa, un lujo al alcance de todos.

Para contactar

629 81 64 65



Legina auzoa Corredor del Txorierri salida nº 25
Larrabetzu (Lezama) Bizkaia
Tel: 34 944 558 866 - Fax: 944 558 860
e-mail: info@azurmendi.biz - www.azurmendi.biz



GORKAIZAGIRRE



I. PILOTAGOZO TXAPELKETA

Ez dauagu hitzik I. Pilotagozo txapelketako finaletan, Zornotzako Amorebieta IV pilotalekuaren sortu zen giroa eskertzeko. Irailaren 30ean, Zelaietako Atano III pilotalekuaren jokatu ziren I. Pilotagozo txapelketako finalak. Berez, lehen esan bezala, Amorebieta IV pilotalekuaren jokatu ziren partiduak, baina Zornotzako pilotaleku guztiei, frontoi ospetsu eta handien izenak jarri dizkiegu irailaren 3an hasi zen txapelketa honetarako. Izen handiak txapelketa handi batetako. Handia izan da irailean zehar gertatu dena. Handia izan da jendearen esfortsua. Handia izan da larunbat goizero ikusi duguna. Handia izan da astebarruan ere jendea entrenatzen ikustea. Handia izan zen finaletan bizi izan genuen giroa.

Arratsaldeko 19:00etan hasi zen kalejiran, plazaz plaza eta kalez kabileta, jendea 21:00etan frontoian batzea lortu genuen. Giro bikaina sortu zen herriko 13 pilotari txalotzeko eta animatzeko gogoz.



Hauek izen ziren partiduetako emaitzak:

Etxebarria – Jaio 16 vs Atutxa II – Erauzkin 22
Arrizabalaga – Iturbe 22 vs Argote II – Gardi 12
Txirlitas – El "Juli" 22 vs Txinbito I – Baratxas 19

pio pio
Asador de pollos

Abierto todos los días
Servicio a domicilio

MENÚ
de lunes a viernes
desde 8,60 €

AMOREBIETA
San Juan, 3
Tel. 94 673 44 22

Carpinteria Aluminios
Iker Albizuri



TODO TIPO DE TRABAJOS EN:

- Aluminio R.P.T.
- Hierro
- P.V.C.
- Trabajos artesanales

Pida presupuestos
sin compromiso

Polígono Biarritz, 1
I Tel. 946 731 425
I Fax 946 308 973

48340 AMOREBIETA-ETXANO
E-mail: CARP.ALBIZURI@terra.es

Torrealday
ASESORES CONSULTORES

Zure aholkurako!

Herriko Plaza, 4 - 1º | 48340 AMOREBIETA
tels: 94 673 33 00 | fax: 94 673 23 58
www.torrealday.es

Clínica dental IZA
Hortz klinika

Gorka Iza Miguel

Zezilia Gallartzagoitia 9
Telf-Fax: 94 673 38 11
RPS. 181/10

- PADI
- Ortodoncia
- Periodoncia
- Implantes
- Estética



Guztira 12 pilotarik parte hartu zuten finaletan, baina lehen esan bezala, 13 pilotari txalotzeko batu zen jendea pilotalekuaren. Partiduen artean, Iñaki liza pilotari profesional ohiari, omenaldia egin zitzaien herritarren aurrean. Emozioz betetako momentu asko. Jon Ander Urkiaga txistularia eta finaletako Iturbe pilotariak dantzatutako aurreskuaren ostean, oroigarri bezala emandako bertsoak denen artean abestu genizkion Iñakiri, Xabier Irakulis (ahotsa), Eneko Larruzea (gitarra eta armonika) eta Markel Atutxak (Kaja) jarri zuten erritmoarekin batera. Bertsoek esan bezala, frontoia zutik jarri zen behin eta berriz merezitako txaloak emateko. ESKERRIK ASKO, IÑAK!!

Bukatzeko, eskerrak eman beharrean gaude frontoira hurbildu zen jendea, txapelketa borobiltzeko ezinbestekoak izan zarete eta.

74 pilotari, 37 bikote, 3 maila, 9 multzo, 48 partidu, 12 finalista,... milaka pilotakadaren ostean I. Pilotagoxo txapelketa balorazio positiboarekin bukatu da. Datorren urteko irailean bigarren edizioa jokatuko da. Gainera, nahi duenarentzat, urritik aurrera, Erdi Pilotan taldeak, ikastolako frontoian, asteartero, 18:30etatik 19:30etara, pilota goxoarekin gozatzen eta



entrenatzen jarraitzeko aukera emango dizu. Datorren urtera begira pres-taketa on bat egin nahi? Ondo pasatu nahi? Erdi!!

Clínica Del Pie BEHATZ

Diagnóstico y Tratamiento de las afecciones del pie:
Durezas y callosidades
Alteraciones de las uñas
Papillomas
Estudio biomecánico del pie
Análisis computerizado de la marcha
Pie diabético
Podología infantil
Podología deportiva
Plantillas ortopédicas

PODÓLOGOS:
Lorena Ramos Collados Col. 241
Samuel Martínez Martín Col. 253

R.P.S. N° 98/08
Konbienio, 8 - Local 48340 Amorebieta - Etxano (Bizkaia)
Telf 94 656 29 74
e-mail: clinicadelpiebehatz@euskalnet.net

Auto-Reparaciones SAN ANTONIO

Red TallerXXI
ZORNOTZA - AMOREBIETA

• Mecánica del Automóvil • Equipo de Diagnóstis
• Equipo Pre-ITV • Servicio de Neumáticos
• Alineado de Direcciones
Pasamos la ITV a tu coche

Polígono LAUAXETA (INBISA) • Pabellón A-6 • B.º San Antonio
Tel.: 94 673 02 25 • Fax: 94 630 11 09
www.talleressanantonio.com • E-mail: tsanantonio@dds-online.net
48340 AMOREBIETA-ETXANO

Talleres AMOREBIETA

Telf.: 94 630 88 21

- Reparación general del automóvil: mecánica y electricidad
- Colocación radiocassettes, alarmas, teléfonos...
- Servicios rápidos: Aceite, filtros, pastillas de freno...
- Revisión vehículos pre-inspección ITV y envío del mismo.

CLÍNICA DENTAL

ÍÑIGO LARIZGOITIA SALINAS COL. 1294

ODONTOLOGÍA GENERAL
IMPLANTES
ORTODONCIA
PADI-IMQ-MAPFRE-UNIVERSALUD

www.clinicalarizgoitia.com

Gudari 1, 2ºC AMOREBIETA-ETXANO
TFNO 94 673 12 81

LAGUN ONAK PILOTA ELKARTEA



IKASTOLA ANDRAMARI

LANDER ALONSO
PEIO BARROETA
BEÑAT BEOBIDE
OIHAN ROSA RUBIO
EGOI URIBE
XUHAR URRENGOETXEA
HODEI URTAZA
LUKEN ALBIZURI
ASIER ALONSO
OIER ASPIAZU
MARKEL AYARZA
AIERT BAUZA
IZEI EGIARTE
OIER LARREA

MARTEL NUÑEZ UNAX SOLAGUREN

AURREUMETXOAK-
PREBENJAMIN
ANER GARMENDIA
PERU DANDAUDAP
ARITZ IRAZABAL
PEIO MANDALUNIZ
ANDER MESONERO
BEÑAT DIAZ BILBAO
ANDER GALLASTEGI
LUKEN IMAZ

UMETXOAK-
BENJAMIN
JON MANDALUNIZ
LUKEN GOTI
EKAIN SOLAGUREN
GAIZKA OLEA
PEIO IBARRA
DANEL CANDAUDAP
BEÑAT OTXANDIO
JON LOPEZ
UNAI DÍAZ
MIKEL ARTAZAR
IORITZ ZALLOETXEVARRIA
LIHER OJENBARRENA

UMEAK-ALEVIN
DAVID ALONSO
URKO BULLON
BEÑAT OREGI
GORKA BEREZIARTUA
UNAI ERDOZA
MARKEL BUSTOS
UNAI KANTERO
GAZTEAK-INFANTIL
GORKA IZKARA 2003
OIER IRIONDO 2003
OIER URIGUEN 2004
MIKEL ESPARTA (ZEAN.)
MIKEL ITURRIAGA 2004

KADETEAK
XABIER EMALDI
ANDER ALZAGA
AIMAR MORGAEKXEVARRIA
LIHER ARRIEN
GAZTEAK- JUVENIL
MIKEL JIMENEZ
IORITZ PRIETO
STEFFEN LIZUNDIA
NAGUSIAK- SENIOR
JUAN LUIS BEREZIARTUA
LANDER LARREA


kopistegia
KOPI ON
copisteria

copias b/n y color - impresión digital - copia e impresión de planos b/n y color - fax
encuadernaciones - plastificados - regalos personalizados - consumibles informáticos
reaparición de ordenadores - revelado digital - cartelería

Tel.: 946 730 943
Fax.: 94 630 14 67
San Miguel 6
AMOREBIETA

S B **J.J. BURGOA**

Correduría de seguros S. L.

- | | | |
|-------------|--------------|------------------------------|
| ■ Vehículos | Ibilgailuak | ■ Accidentes personales |
| ■ Comercio | Merkataritza | Istripu pertsonalak |
| ■ Hogar | Etxebizitza | ■ Vida y jubilación, etc. |
| ■ Pyme | | Bizi-iraupena eta jubilazioa |

San Miguel, 20 AMOREBIETA
Tel.: 94 673 00 41 Fax: 94 673 42 92



✓ Gran variedad de Pizzas Artesanas
✓ Platos combinados ✓ Bocadillos
Hamburguesas ✓ Raciones de productos ibéricos

☎ 94 630 85 84 (Pizzeria) - 94 673 17 86 (Cafetería)

TALLERES ELECTROMECANICOS

ZURE IUR, S. L.
• SERVICIO RÁPIDO

Reparaciones y cargas de aire
acondicionado

Bº Ibarra / Polígono Condor II - Pab. 1
48340 AMOREBIETA-ETXANO

Telfs. 94 673 11 33
619 405 571 / 669 298 821



KAIMENDI TALDEA

martxan dago



Aurtengo Karmengo Ama ikastetxeko mendi taldea martxan da. Men-dibilera (Trapagaran) igonez hasiera eman diogu aurtengo Eskola Kiroleko mendi irteerei. Bizkaiko beste ikastetxeetako ikasleakaz elkartzeko aukera ere izan genduan. Bizkaiko Foru aldundiaren, Mendi Federazioaren diru laguntzagaz eta hainbat guraso eta irakasleren baldintzarik bako laguntzari esker, naturaz gozatu eta Bizkaiko ingurua ezagutzeko aukera izango dogu aurten ere.

Azaroan Urkora (Ermua) joango gara.

**ZEIN EDERRA DAN FAMILIA GIROAN NATURAZ
GOZATZEA!**





M. Magunacelaya Sauto Nº Col 1378
Clínica dental · Hertz klinika

Odontología general
Ortodoncia
Ortodoncia invisible
Implantes

Periodoncia
Prótesis
Estética dental
Tratamiento de ATM

Financiación hasta 12 meses

RPS 248/14

Síguenos en 

Antigua consulta de Mercedes Echevarría.
San Miguel nº9, 1ºF - 48340 Amorebieta - TLF. 94 673 16 22

Bar Tomasa
Luis Urengotxoa, 8
94 673 00 47
AMOREBIETA



NEUMATICOS ETXEBARRIA

Todas las marcas: Bridgestone, Michelin,
Firestone, Good Year

B / Euba - Amorebieta ☎ 94 630 80 10

NAFARROAKO JOTAK

Galduta dagoen hegoaldeko bertsolaritza

Gaur egun nafar jotak musika eta letra aurretik egina duten kantuak ditugu. Txapelketa, jaialdi eta emanaldietan jota berdinak entzun daitezke maiz, eta saritzen den bakarra interpretatzaleen ahotsa eta kantatzeko modua dira. Ez da, ordea, beti horrela izan. Garai batean jotak bat-batean botatzen ziren, erronda eta tabernetan bereziki, eta hitzak ez ziren inolaz ere gaur egungoak bezain zuzenak. Jose Mari Esparza jota bildumagilearen hitzetan: "Navarristek jotaren bertsio ofizial bat inposatu dute, eta hegoak ebaki dizkiote. Orain ez dugu ez txori ez deus".

Motibazio politiko, sozial, erlijioso edo moralek ezarritako orori kontra egin dieten koplak "jota heretiko" izenarekin biribiltzen ditu Jose Mari Esparzak. Antzinako joten bat-batekotasuna eta, modu batean, desegokitasuna defendatzen dator editorea, kopa heretikoen bilduma aparta gainean duela: 1988an idatzi zuen *Jotas heréticas de Navarra* liburua. 2013an hi-

rugarren edizioa argitaratu zuen Altaffaylla Kultur Taldeak, zuzenduta eta 300 kopla berri gehiuta.

Berak dioenez, jota jaialdien inguruan jaso diren lehen berrieik mota askotako letrak era-kusten dituzte, garaiko errondetako naturaltasun eta bat-batekotasuna agertokian islatzen zenaren seinale. Honek ordea, ez zuen asko iraun, eta jota kantariak azkar kendu zion lekuia jotariari. Gerrate zibilek aurrera estatus politikoa ferekatzen zuen edozer debekatu zen, eta beraz, jota ortodoxoak nagusitu ziren, herritarrek haien inguruko gertakariei buruz ezer paratu ezin zutelarik, eta horrela bat-bateko jotak desagertuz joan ziren.

Navarro Villosladak idatzi zuen nabaria zela Nafarroan gertakarien aurrean koplak edo abestiak inprobisatzeko zegoen ohitura. Jose Mari Iribarrek esan zuen frantsesadatik aurrera Nafarroako historia guztia koplekin kontatu daitzeela.



Gertakari konkretuez gain, pertsonaia, egoera eta gai ugari izan dira jota heretikoentzat inspirazio iturri.

Jotak euskaraz ere kantatu izan dira Nafarroan. Esparzak dioenaren arabera, "bi hizkuntzak musukatzera iritsi ziren", adibidez, XVIII. mendean Tafallan gaztelaniaz kantatzen ziren kopa batzuk Artaxoan (orduan euskalduna oraindik) euskaraz ematen zirelarik. Honetaz gain, Nafarroako iparraldean jotaren neurri eta errima bereko kopa asko sortu izan dira, baita Gipuzkoa eta Bizkaik heldutakoak ere, bereziki Karlistaden garaian.



José Ignacio Pérez Calzada



Gernika plaza, 1. Tel. 94 673 39 04 - Fax: 94 673 31 00
48340 AMOREBIETA (Bizkaia)



Zelaieta Hortz Klinika
Asun Agirre Zugazagoitia **Odontóloga**
Máster en Implantología y Rehabilitación Oral

Gudari kalea, 4 bajo
48340 AMOREBIETA-ETXANO
Tlf. 946309120
Móvil: 619340078
gudarikalea4@gmail.com



RPS 146/15
Nº Col. 48001518



JAVIER CANTERO FOTOGRAFÍA

Reportajes de boda | Fotografía infantil | Eventos | Books

658 906 475 | www.javiercantero.net | info@javiercantero.net

INSTALACIONES ELECTRICAS
BOBINADO MOTORES
AUTOMATISMOS Y APARELLAJE DE
CUADROS ELECTRICOS, ALARMAS, INTERFONIA

ELECTRICIDAD ZORNOTZA S.R.L.

San Pedro, s/n. - Políg. VALET
Teléfono 673 31 30
AMOREBIETA (BIZKAIA)

ERRIGORAauzolanean oinarritutako ekimen herritarra da eta elikadura burujabetzan pausoak emotea eta Nafarroako Hegoaldeko euskal-gintza laguntzea daukaz helburu.

Urriaren 24an, "Nafar Hegoaldeko ucta euskarari puzka" kanpaina abian jarriko da. Honi esker, Nafarroako Erriberako produktuekaz betetako saskiak Euskal Herriko txoko ezbardinetara hurreratzen deutsueguz. Kanpaina honetan batutako diru guziaren **%25 eskualde horretako euskal-gintza laguntzeko** bideratuko da.

- Lodosa eta Vianako ikastolen biziraupenerako.
- Erriberako AEKrako.
- D eredu Nafarroa osora hedatzearen aldeko ekimenetarako.

Aurton, saski bi eskaintzen deutsueguz, zuria eta beltza, bakoitz 50 eurotan.

- **Saski zuria:** txokolatezko gutiziak, pasta ekologikoa, arroza, polboroiak edo teilik, madaria almibarrean, eskalibada, pikillo-saltsa, zainzuri estra lodiak, orburu-bihotzak, pikillo-piper osoak, ozpin ekologikoa, melokotoia almibarrean eta ardo ekologikoa
- **Saski beltza:** olioa-olio birjina, mahats-zukua, potxak, melokotoi-marmelada, arbendolak, borraja ekologikoa, pikillo piper mamia, zainzuri estra lodiak, orburu-bihotzak, pikillo-piper osoak, ozpin ekologikoa, melokotoia almibarrean eta ardo ekologikoa

Ekimenak zuen interesa piztu badau eta saskietako bat (edo batzuk) lortzea gura badozue, **azaroaren 8a baino lehenago** mezu elektroniko bat



zornotza@errigora.eus helbidera idatzi eizue, zuen izen-abizenak, saski motak eta kopurua eta telefono zenbaki bat zehatzuz.

Banaketa eta ordainketa, aurrekotan lez, xerbeako polikiroldegi ondoko lonjan azaroaren 30ean, eguztena, 18:00etatik 20:00etara egingo da.

Amaitzeko, Zornotzako Errigoraren biziraupenerako eta, honek sustatzea gure dauan, auzolana bultzatzeko, laguntza deia egiten jatze: eskaerak jasotzen, banaketa egunean laguntzen edo beste arduretan parte-hartzen lagundu daikezue.

Informazio gehiago www.errigora.eus webgunean.

GU BAGOAZ ERRIGORAGO... BAZATOZ?

Zornotzako **ERRIGORA**

GRATIS!

LLÁMANOS POR
TELÉFONO Y TE
RECOGEMOS EL
ORDENADOR EN CASA

Luis Urrengotxoa 9 WWW.INTELEK.ORG

MATERIALES SANEAMIENTOS Y CONSTRUCCION

Polígono Arriagane 3. Boroa ☎ 94 673 10 16 Fax: 94 673 37 54



Octubre de 2016. Mangamore cumple 10 años

JO, RECUERDO HACE
10 AÑOS, CUANDO
EMPEZÓ ESTO.

NO SABES LO QUE ES TENER UNOS GUSTOS QUE
NO COINCIDEN CON LOS DE CASI NADIE Y QUE
DE REPENTE HAYA UN SITIO EN EL QUE ENCUENTRAS
A GENTE A LA QUE LE GUSTA LO MISMO QUE A TI, EN EL
QUE TE PUEDES DISFRAZAR DE LOS PERSONAJES
QUE TE MOLAN SIN QUE NADIE TE MIRE RARO...

AQUÍ SIENTO COMO SI TODOS ME ENTENDIERAN,
ES COMO UN REFUGIO. PIENSO SEGUR VINIENDO
SIEMPRE QU

HEY, MOLA TU COSPLAY, PERO
¿DE QUÉ ES?

VÁMONOS DE AQUÍ PARA SIEMPRE
¡ME ACABAN DE LLAMAR VIEJO!

PERO NO DECÍAS QUE...

VÁ-MO-NOS



Funeraria LARRAZ Ehorztetxea

Servicio permanente 24 horas



San Pedro, 26
48340 AMOREBIETA
Tfno.: 94 673 06 23
Fax: 94 673 06 23

José Matía, 36
01400 LLODIO
Tfno.: 94 672 77 50
Fax: 94 672 86 79

La Cruz, 1
48480 ARRIGORRIAGA
Tfno.: 94 671 00 61
Fax: 94 671 40 14

Po. Ind. Kalzadako, A1
01470 AMURRIO
Tfno.: 94 672 77 50
Fax: 94 672 86 79



www.amorebieta.com
hilerozornotzan
BI-256-92

JABI ATUTXA AMEZUA Editor-Director
Teléfonos: 94 6308645
619 93 21 04

APARTADO CORREOS: 207
www.amorebieta.com
info@amorebieta.com

Amorebieta
160.000€

Amorebieta
130.000€

Amorebieta
220.000€

Amorebieta
205.000€



Piso en el centro totalmente reformado con 3 habitaciones, terraza, camarote, calefacción, todo exterior, despensa.

Piso de V.P.O en buena zona con 1 habitación, gran terraza con muy buena orientación, ascensor, calefacción, con garaje y trastero.

Piso en el centro con 3 habitaciones, alto con ascensor, bonitas vistas, orientación sur, terraza grande, camarote, calefacción. Para entrar a vivir.

Piso en buena zona con 4 habitaciones, baño, cocina, salón, balcón, todo reformado a capricho, ascensor, calefacción, tejado nuevo. Con gran camarote.

Amorebieta
270.000€

Amorebieta
180.000€

Amorebieta
170.000€

Amorebieta
160.000€



Piso en el centro, de 100 metros cuadrados, con 3 habitaciones, 2 baños, salón, tendedero, balcón, camarote y garaje.

Piso en el centro de 3 habitaciones y baño reformado con ducha. Salón muy luminoso con acceso a balcón. Dispone de calefacción gas, ascensor y camarote.

Piso 73 metros cuadrados, con 3 habitaciones, 1 baño camarote y una amplia terraza con vistas a Zelaieta. Piso con muchas posibilidades.

Precioso piso de 2 habitaciones en el centro, ascensor, luminoso, puertas y ventanas nuevas lacadas en blanco, camarote, tejado nuevo, totalmente reformado a capricho.

Amorebieta
175.000€

Amorebieta
110.000€

Amorebieta
155.000€

Amorebieta
135.000€



Piso totalmente reformado de 70 metros cuadrados, con 2 habitaciones, 1 baño, balcón cerrado, salón y cocina americana. Precioso. Con amplio camarote.

Piso de 3 dormitorios, ascensor, todo exterior, muy luminoso, orientación sur, muchísimas posibilidades.

Piso en la zona de Urritx totalmente reformado a capricho con 3 habitaciones, baño, salón, cocina con balcón cerrado, fachada y tejado arreglado, ventanas nuevas, decorada con papel pintado toda la casa, paredes aisladas con lana de roca inyectada, semi-amueblado. Realmente muy bonito!

Piso de 2 habitaciones reformado, cocina y baño reformados, balcón cerrado y camarote, bonitas vistas.

Amorebieta
Oportunidad 135.000€

Amorebieta
190.000€

Amorebieta
255.000€

Amorebieta
378.000€



Piso en el centro con 2 habitaciones y baño reformado, camarote, calefacción, puertas y ventanas nuevas, ascensor, zona inmejorable.

Piso de 100 metros cuadrados, con 4 habitaciones una con balcón, muy buena distribución con amplia cocina a balcón, 2 baños, ascensor y luminoso. Con camarote.

Piso espectacular de 120m², ascensor, calefacción, 4 dormitorios, salón de 22m², comedor de 15m², terraza, 2 camarotes. Tejado reformado.

Duplex en el centro, luminoso, bien orientado y en excelente estado. La primera planta de 130 m constaría de 3 habitaciones, 2 baños, cocina, salón, tendedero, balcón y terraza. La segunda planta abuhardillada de 72 m constaría de 1 habitación, salón y baño.

Alexis
Macía Díaz

Unai
Artaloitia Elorza

José Manuel
Silva de la Vera

Juan
Montero Fernández



SOLOPECIOS

MEMORIA SUMERGIDA

ALEXIS MACÍA DÍAZ IN MEMORIAM

Estreno
11 de noviembre
a las 19h



Ciclo Internacional de
Cine Submarino de
Donostia-San Sebastián